

EFTA-TIC Chamber

Members: 130 Training Institutes from 25 Countries

Board:

Chair

Mony Elkaim
Institut d'Études de la Famille et des Systèmes Humains, Belgium and
Elkaim Formations, France

General Secretary

Kyriaki Polychroni
Athenian Institute of Anthropos, Greece

Treasurer

Rodolfo de Bernart
Istituto di Terapia Familiare di Firenze, Italy

Members

Nevena Calovska Hertzog
Association of Systemic Therapists, Serbia

Michel Maestre
Institut PSYCOM, France

Luigi Onnis
Istituto Europeo di Formazione e Consulenza Sistemica (IEFCoS) and
Istituto Europeo di Formazione e Consulenza Sistemica e Terapia
Relazionale, (IEFCoSSTRE), Italy

Peter Stratton
Leeds Family Therapy and Research Centre
University of Leeds, U.K.

Co-opted Member

Phil Kearney
Clanwilliam Institute, Ireland

*The EFTA-TIC Board wishes to thank the Institut d'Études de la Famille and its
Director, Eric Trappeniers, for its financial contribution and overall support in
the organization of our meeting.*



4th Meeting of Trainers

Training in Family Therapy: Integrating Content, Form and Relationship

19th – 21st September, 2008
Institut d'Études de la Famille
Toulouse, France

Scientific Program

European Family Therapy Association
Training Institutes Chamber

www.europeanfamilytherapy.eu

EFTA-TIC Secretariat, 9, Epidavrou St. Halandri
152 33 Athens, Greece, efta-tic@otenet.gr

Friday, September 19th, 2008

12:30 – 14:00 Registration

14:00 – 15:00 Opening Session and Greetings Room A

- Mony Elkaïm, Chair EFTA-TIC
- Arlene Vetere, President EFTA
- Representatives EFTA-CIM and NFTO Chambers
- Eric Trappeniers, Director, Institut d'Études de la Famille

15:00 – 16:30 Systems Formation Process Room A

- Jacques Pluymaekers, Institut d'Études de la Famille et des Systèmes Humains (IEFSH), Belgium
- Chantal Nève Hanquet, Institut Provincial de Formation Sociale (IPFS), Belgium

16:30 – 17:00 Coffee Break

17:00 – 17:30 Presenters' Descriptions Room A

18:00 Welcome Reception Town Hall

19:00 – 20:30 Parallel Workshops

- *“Processus de formation et objet flottant : Le blazon”*
“Use of a floating object - the family blazon - in training”
Chantal Nève Hanquet

Institut Provincial de Formation Sociale (IPFS), Belgium Room A

- *“A Social Location of Problems: Situating Theory in Narrative Therapy Practice”*
Stephen Madigan

Yaletown Family Therapy and Toronto Narrative Therapy Project, Canada Room B

- *“Mirrors, Binoculars and Spectacles, Facets of Enhancing Complexity in Training Therapists”*

Haviva Ayal and Sara Ivanir, Israel Room C

- *“The systemic clinical record: a tool with therapeutic, formative and research potentialities”*

**Anna Eugenia Squitieri, Maria Laura Vittori, Agostino Vietri
Istituto Europeo di Formazione, Consulenza Sistemica e Terapia Relazionale
(IEFCoSTRE), Italy Room D**

20:30 – 21:00 Inter-Workshop Exchange Room A

Saturday, September 20th, 2008

09:00 – 10:30 Parallel Workshops

- *“From general systemic approach to the systemic of maltreatment”*

Martine Nisse

- *“Thesis or not, what will it provide?”*

Robert Meslé

- *“Systemic approach of emotions linked with violence*

Thérèse Bouche

Centre des Buttes-Chaumont, France Room A

- *“Reflective Practices in Training/Enhancing Trainees' Resiliences”*

Nevena Calovska Hertzog

Association of Systemic Therapists, Serbia

Desanka Nagulic

**Institute for Mental Health, Department for Marriage and Family, Serbia
and Room B**

- *“Systemic Training and Practice in a Post-Communist Context”*

Ileana Radu, Stefana Ioana Racorean, Melania Fabiola Murariu

**Institute of Family Therapy and Systemic Practise Areopagus,
Romania Room B**

- *“Family treatment in the field of drug addiction: good practice in training professionals”*

Eleni Anagnostou

KETHEA, Greece Room C

and

- *“Family Therapy at client's home - a challenge to therapy and education”*

Eira Tikkanen

Finnish Association for Mental Health, Finland Room C

10:30 – 11:00 Inter-Workshop Exchange Room A

11:00 – 11:30 Coffee Break

11:30 – 13:00 Parallel Workshops

- *“Intégrer Contenu Forme et Relation: Le Processus d'Appropriation de l'Histoire Familiale du Thérapeute”*

“Integrating Content Form and Relationship: The Appropriation Process of the Therapist's Family History”

Anne Chouhy

Elkaïm Formations, France Room A

and

- *“L'utilisation du langage analogique dans la formation des psychothérapeutes familiaux”*

Pier Giuseppe Defilippi

Istituto EMMECI, Italy Room A

- “Autonomy - conceptual aspects and therapeutic consequences”
 Roxana Tudorache
Center of Systemic Studies and Family Therapy “Iasis”, Romania
and
 - “*La dynamique du group de formation. Le rôle du développement personnel*”
 “*The dynamic of a group in formation. The role of personal development*”
 Alina Oana Zamosteanu
 - “*Les narrations en formations et thérapie*”
 “*The Stories in the Family Therapy and Training*”
 Zeno Gozo
Romanian Association of Systemic and Family Therapy, Romania **Room B**

- “*Integrating Family Therapy Practice and Research: Implications for training*”
 Celia Sales
Center for Research and Family Support (CIAF), Portugal **Room C**

- “*Three Circles and 4 Squares: A fractal structure for teaching and intervening*”
 Annette Kreuz Smolinski
Centro de Terapia Familiar “Fase 2”, Spain **Room D**

13:00 – 13:30 Inter-Workshop Exchange **Room A**

13:30 – 15:00 Lunch Break

15:00 – 16:30 Round Table Discussion:
**“Accommodating a Multi-Cultural Europe: Implications for
 Therapy and Training”**
Chair: Kyriaki Polychroni, Athenian Institute of Anthropolos, Greece
**An open discussion with participants, also incorporating the
 EFTA-TIC General Assembly** **Room A**

16:30 – 17:00 Coffee Break

17:00 – 18:30 Parallel Workshops

- “*Looking Outwards: Some implications of the Bologna Process for a Systemic
 Psychotherapy Training Program - The Clanwilliam Institute MSc. / Professional
 Training Programme*”
 Aine O’Reilly
Clanwilliam Institute, Ireland **Room A**

- “*The Systemic Therapist’s Multiple Intelligences ‘Music, Images and Imagination’*”
 Giuseppe Ruggiero
IMePS, Napoli, Italy **Room B**

- “*Visiting other schools of psychotherapy*”
 Ágnes Kónya, Zóltan Kónya
AGAPE Life Care Foundation, Romania **Room C**

- “*Teaching Heterosexual students how to work with same sex couple*”
 Anna Varga, Grazhina Budinayte
Society of Family Counsellors and Psychotherapists, Russia **Room D**

18:30 – 19:00 Inter-Workshop Exchange **Room A**

19:00 – 20:00 “Experiencing Traditional French Music”
Hosted by Eric Trappeniers **Room A**

20:00 Dinner

Sunday, September 21st, 2008

9:00 – 10:30 Parallel Workshops

- “*Beyond Reflecting Teams: Techniques of working ‘Behind the One-Way-Mirror’ in
 Family Therapy and Systemic Training*”
 Noga (Rubinstein) Nabarro
**Shinui: Israeli Institute for Systemic Studies, Family, Personal
 and Organization Change, Israel** **Room A**

- “*En Dehors Et Au Dedans Du Processus De Supervision: Apprentissages Multiple*”
 - “*Inside and Outside Supervision Process: Multiple Visions, Multiple Learning*”
 Ana Paula Relvas and Madalena Alarcão
Portuguese Family Therapy Society, Portugal **Room B**

- “*Exploring the Trainees’ Viewpoint of Family Life*”
 Christos Ziouvas
Laboratory for the Study of Human Relations, Greece **Room C**

- “*Clear focus versus hidden agenda*”
 Elena Ceuca
Association of Family and Couple Psychotherapy, Romania **Room D**

10:00 – 11:30 Inter-Workshop Exchange **Room A**

11:00 - 11:30 Coffee Break

11:30 – 13:00 Round Table Discussion:
**“Creating a European Program on Family Therapy
 and Systemic Practice: New Possibilities”**
**Chair: Mony Elkaïm, Institut d’Etudes de la Famille et des Systèmes
 Humains, Belgium and Elkaïm Formations, France**

Presenters: Michel Wawrzyniak, Université de Picardie Jules Verne, France
Juan Luis Linares, Escola de Terapia Familiar – Hospital de San Pablo, Spain
Aine O’Reilly, Clanwilliam Institute, Ireland
Per Jensen, Diakohjemmet University College, Norway
Jim Sheehan, Mater Hospital Family Therapy Training Programme, Ireland

Discussant: Rodolfo de Bernart, Istituto di Terapia Familiare di Firenze, Italy
Room A

13:00 - 14:00 Closing Session **Room A**